



**ACTA MUSICA LIVE IN CONCERT**

- IN DEUTSCH-OSSIG // W DEUTSCH-OSSIG -

**04.08. APPL'JUICE BAND**

coming home, 30 years later **Soul, Funk, Boogie, Jazz**

**06.08. KLASSIK AM SEE** **Spezial**

**KLASSYKA NAD JEZIOREM** **Specjal**

- IM WEINGUT VON RADMERITZ // W WINIARNI W RADOMIERZYCE -

**11.08. CHRISTOF ROSE ONE MAN BAND**

**Bossa Nova, Jazz, Experimental, African House, Lounge**

**ACTA  
CULTURA**

**ACTA SCULPTURA • ACTA HISTORIA**

Mehr erfahren auf // Więcej informacji na:

**[www.actacultura.eu](http://www.actacultura.eu)**



**ACTA HISTORIA.** Auszüge der Geschichte zum heutigen See, in Bildern. // Fragmenty historii aż do współczesnego jeziora w obrazkach.



### 10.07. – 13.08. „Aus Kohle wird Wasser“

Fotoausstellung in Radmeritz // "Jak z węgla wzięła się woda" wystawa fotografii | Radomierzyce

### 29.07. – 13.08. „Devastierung von Deutsch Ossig“

Fotoausstellung // "Zniszczenie Deutsch-Ossig" wystawa fotografii | Deutsch-Ossig

**ACTA MUSICA.** 30 Jahre Bandgeschichte findet seinen Ursprung. Klassik am See und eine „One Man Band“ im Zwischenraum von Kunst und Wein. // 30 letni zespół wraca do korzeni. Klasyka nad Jeziorem i „One Man Band“ między sztuką a winem.

live in concert | Videos: [www.actacultura.eu](http://www.actacultura.eu)

in Deutsch-Ossig // w Deutsch-Ossig

### 04.08. APPL`JUICE BAND coming home 30 years later

Das musikalische Gründungstreffen der drei Mitglieder der Urbesetzung fand in Deutsch-Ossig statt. // Trzech założycieli powraca po 30 latach do Deutsch-Ossig, miejsca powstania zespołu.

### 06.08. KLASSIK AM SEE // KLASYKA NAD JEZIOREM

Mit einer Spezialausgabe. // Wydanie specjalne.

in Radmeritz / w Radomierzyce

### 11.08. CHRISTOF ROSE ONE MAN BAND

Wie Puzzleteile setzt er live Gitarre, Bass, Klarinette, Saxofon, Flöten, ... und unterschiedliche Perkussionen zusammen. Ein einzigartiges Konzerterlebnis. // Jak w układance składają się na żywo gitara, bas, klarnet, saksofon, flety i przeróżne perkusjonalia. Wyjątkowe przeżycie koncertowe. [www.langschlenderer.de](http://www.langschlenderer.de)



**ACTA SCULPTURA.** Nach dem 1. Kunstwerk, dem Czapla wird 2017 ein neues Kunstwerk für Görlitz am See entstehen. Die Entstehung der Skulptur kann ab Mitte Juli auf dem Weingut in Radmeritz live verfolgt werden. // Po pierwszym dziele, Czapli, w roku 2017 powstanie nowe dzieło dla Goerlitz nad Jeziorem. Powstawanie dzieła będzie można śledzić na żywo od połowy lipca w Winiarni w Radomierzycach.



### 12.08. KUNSTWEIHE // Konsekracja Sztuki

Deutsch-Ossig

### + AFTERSHOWPARTY

Mehr erfahren auf // Więcej informacji na: [www.actacultura.eu](http://www.actacultura.eu)

&  [facebook.de/uferkultur.goerlitz](https://facebook.de/uferkultur.goerlitz)